



AVIS PUBLIC

AVIS DE CHLORINATION ET DE RINÇAGE DU RÉSEAU D'AQUEDUC

Afin d'éliminer les dépôts dans les conduites et de s'assurer du bon fonctionnement des infrastructures municipales, le Village d'Abercorn procédera à la chloration et au rinçage du réseau d'aqueduc le 23 septembre 2025.

Lors du rinçage, l'eau peut devenir brouillée ou colorée. Il est recommandé de laisser couler l'eau froide du robinet jusqu'à ce qu'elle redevienne claire et d'éviter de laver les tissus ou d'utiliser du javellisant afin de ne pas tacher les vêtements.

NOTICE OF CHLORINATION AND FLUSHING OF THE WATER SYSTEM

To eliminate deposits in the pipes and ensure the proper functioning of municipal infrastructure, the Village of Abercorn will chlorinate and flush the water system on September 23, 2025.

During the flushing process, the water may become cloudy or discolored. It is recommended to let the cold tap run until it becomes clear again and to avoid washing fabrics or using bleach to avoid staining clothing.

Donné à Abercorn, ce 12 septembre 2025

A handwritten signature in blue ink that reads "Jean-François Grandmont".

Me Jean-François Grandmont, OMA
Directeur général et greffier-trésorier